

Lev

Chapter 19

German Interlinear

Reference: German Elberfelder (1905)

וַיְדַבֵּר יְהוָה אֶל-מֹשֶׁה לֵּאמֹר
und-sprach HERR zu-Mose sprechend
[H1696](#) [H3068](#) [H0413](#) [H4872](#) [H0559](#)

Und Jehova redete zu Mose und sprach:

וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל-כָּל-עֵדֶת בְּנֵי-יִשְׂרָאֵל וְאָמַרְתָּ אֲלֵהֶם קְדָשִׁים
und-sagen HERR zu-alle-Gemeinde-von-Soehne-von-Israel und-ihnen heilig-die
[H1696](#) [H0413](#) [H3605](#) [H5712](#) [H3478](#) [H0559](#) [H0413](#) [H6918](#)
וְהָיָה כִּי קָדוֹשׁ אֶנִּי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם:
sein fuer heilig ich HERR Gott-dein
[H1961](#) [H6918](#) [H0589](#) [H3068](#) [H0430](#)

Rede zu der ganzen Gemeinde der Kinder Israel und sprich zu ihnen: Ihr sollt heilig sein; denn ich, Jehova, euer Gott, bin heilig.

אִישׁ אָמוֹ וְאָבִיו וְתִירָאוֹ וְאֵת-שַׁבָּתִי תִשְׁמְרוּ אֲנִי יְהוָה
Mann Mutter-sein und-Vater-sein Furcht und-Sabbate-mein bewahren ich HERR
[H0376](#) [H0517](#) [H0001](#) [H3372](#) [H0853](#) [H7676](#) [H8104](#) [H0589](#) [H3068](#)
אֱלֹהֵיכֶם:
Gott-dein
[H0430](#)

Ihr sollt ein jeder seine Mutter und seinen Vater fürchten; und meine Sabbathe sollt ihr beobachten. Ich bin Jehova, euer Gott. -

אֶל-תִּפְנוּ אֶל-הַתַּפְּנוּ וְאֶל-הָאֱלֹהִים וְאֶת-מַסַּכָּה לֹא תַעֲשׂוּ לָכֶם
nicht-wenden zu-Goetzen und-elohim-von werfen-metal nicht machen fuer-du
[H0408](#) [H6437](#) [H0413](#) [H0457](#) [H0430](#) [H3808](#)
אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם:
ich HERR Gott-dein
[H0589](#) [H3068](#) [H0430](#)

Ihr sollt euch nicht zu den Götzen wenden, und gegossene Götter sollt ihr euch nicht machen. Ich bin Jehova, euer Gott.

וְכִי תִזְבְּחוּ זֶבֶחַ שְׁלָמִים לַיהוָה וְהָיָה לְרֹצְנֹכֶם תִּזְבַּחְתֶּם:
und-als du-Opfer Opfer-von Friedensopfer zu-HERR fuer-acceptance-dein Opfer-es
[H0376](#) [H2076](#) [H2077](#) [H8002](#) [H3068](#) [H7522](#) [H2076](#)

Und wenn ihr ein Friedensopfer dem Jehova opfert, so sollt ihr es zum Wohlgefallen für euch opfern.

בְּיוֹם זִבְחֶיךָ יֵאָכַל וּמָחָרְתָּ וְהָנֹתָר עַד-יֹם הַשְּׁלִישִׁי בָאֵשׁ יִשְׂרָף:
auf-Tag-von Opfer-dein lass-sein-gegessen und-auf-der-morrow und-der-remaining bis-lass-sein-verbrannte
[H3117](#) [H2077](#) [H0398](#) [H4283](#) [H3498](#) [H5704](#) [H7992](#) [H0784](#) [H8313](#)

An dem Tage, da ihr es opfert, und am anderen Tage soll es gegessen werden; und was bis zum dritten Tage übrigbleibt, soll mit Feuer verbrannt werden.

7
 הוא פגול השלישי ביום יאכל האכל ואם
 es verwarf-meat der-dritter auf-der-Tag es-ist-gegessen seiend-gegessen und-wenn
[H1931](#) [H6292](#) [H7992](#) [H3117](#) [H0398](#) [H0398](#)

לא ירצה:
 es-soll-sein-nahm-an nicht
[H7521](#) [H3808](#)

Und wenn es irgend am dritten Tage gegessen wird, so ist es ein Greuel, es wird nicht wohlgefällig sein;

8
 חלל יהוה קדש את- כי- ישא עונו ואכליו
 er-entweihte HERR heilig-Sache-von - fuer- soll-tragen Missetat-sein und-eater-von-es
[H3068](#) [H6944](#) [H0853](#) [H5375](#) [H5771](#) [H0398](#)

ונכרתה הנפש ההוא מעמיה:
 und-soll-sein-schnitt-weg der-Seele der-jenes von-Volk-ihr
[H1931](#) [H5315](#) [H3772](#)

und wer es isset, wird seine Ungerechtigkeit tragen, denn das Heilige Jehovas hat er entweiht; und selbige Seele soll ausgerottet werden aus ihren Völkern.

9
 לקצר שדה פאת תכלה לא ארצכם קציר את- ובקצרכם
 zu-ernten Feld-dein Ecke-von beenden nicht Land-dein Ernte-von - und-als-ernten-du
[H3615](#) [H3808](#) [H0776](#) [H0853](#)

ולקט לא קצירך תלקט:
 und-gleaning-von nicht Ernte-dein glean
[H3950](#) [H3808](#) [H3951](#)

Und wenn ihr die Ernte eures Landes erntet, so sollst du den Rand deines Feldes nicht gänzlich abernten und sollst keine Nachlese deiner Ernte halten.

10
 לא כרמך ופרט תעולל לא וכרמך
 nicht Weinberg-dein und-gefallen-Traube-von glean-thoroughly nicht und-Weinberg-dein
[H3808](#) [H3754](#) [H6528](#) [H3808](#) [H3754](#)

תלקט לעני אתם תעזב ולגר יהוה אלהיכם:
 sammeln fuer-der-arm ihnen verlassen und-fuer-der-Fremdling HERR Gott-dein
[H3950](#) [H6041](#) [H0853](#) [H0589](#) [H3068](#) [H0430](#)

Und in deinem Weinberge sollst du nicht nachlesen, und die abgefallenen Beeren deines Weinberges sollst du nicht auflesen: für den Armen und für den Fremdling sollst du sie lassen. Ich bin Jehova, euer Gott.

11
 לא תגנבו ולא- תכחשו ולא- תשקרו איש בעמיתו:
 nicht stehlen und-nicht- verfahren-falsely und-nicht- liegen Mann gegen-Nachbar-sein
[H3808](#) [H1589](#) [H3808](#) [H3584](#) [H3808](#) [H0376](#) [H8266](#) [H5997](#)

Ihr sollt nicht stehlen; und ihr sollt nicht lügen und nicht trüglich handeln einer gegen den anderen.

12
 ולא- תשבועי בשמי לשקר וחללת את-
 und-nicht- schwören durch-Name-mein zu-der-falsehood und-du-entweihen
[H3808](#) [H7650](#) [H8034](#) [H8267](#) [H0853](#)

שם אל-היך אני יהוה:
 Name-von Gott-dein ich HERR
[H8034](#) [H0430](#) [H0589](#) [H3068](#)

Und ihr sollt nicht falsch schwören bei meinem Namen, daß du den Namen deines Gottes entweihest. Ich bin Jehova. -

תָּלִין	לֹא-	תַּעֲשֶׂק	אֶת-	רֵעֶךָ	וְלֹא	תִּגְזֹל	לֹא-	13
lass-bleiben-overnight	nicht-	unterdruecken	-	Nachbar-dein	und-nicht	rauben	nicht-	
H3372	H3808	H6231	H0853	H7453	H3808	H1497	H3808	
	פַּעֲלָת	שָׂכִיר	אִתְּךָ	עַד-	בֹּקֶר:			
	wage-von	mietete-worker	mit-du	bis-	Morgen			
	H6468	H7916	H0854	H5704	H1242			

Du sollst deinen Nächsten nicht bedrücken und sollst ihn nicht berauben; der Lohn des Tagelöhners soll nicht bei dir über Nacht bleiben bis an den Morgen.

וְיִרְאָתָּ	מִכְשָׁל	תִּתֵּן	לֹא	עִוֵּר	וְלִפְנֵי	חֵרֶשׁ	תִּקְלָל	לֹא-	14
und-Furcht	stumbling-block	setzen	nicht	blind	und-vor	deaf	verfluchen	nicht-	
H3372	H4383	H5414	H3808	H5787	H6440	H2795	H7043	H3808	
	מֵאֵלֶיךָ	אֲנִי	יְהוָה:						
	von-Gott-dein	ich	HERR						
	H0430	H0589	H3068						

Du sollst einem Tauben nicht fluchen und vor einen Blinden keinen Anstoß legen, und du sollst dich fürchten vor deinem Gott. Ich bin Jehova. -

רָל	פָּנֶי-	תִּשָּׂא	לֹא-	בְּמִשְׁפָּט	עוֹל	תַּעֲשֶׂוּ	לֹא-	15
arm	Angesicht-von-	erheben-hinauf	nicht-	in-der-Gericht	injustice	tun	nicht-	
H1800	H6440	H5375	H3808	H4941			H3808	
	עִמִּיתְךָ:	תִּשְׁפֹּט	בְּצִדִּיק	גָּדוֹל	פָּנֶי	תִּהְדָּר	וְלֹא	
	Nachbar-dein	Richter	in-Gerechtigkeit	gross	Angesicht-von	Ehre	und-nicht	
	H5997	H8199	H6664		H6440	H1921	H3808	

Ihr sollt nicht unrecht tun im Gericht; du sollst nicht die Person des Geringen ansehen und nicht die Person des Großen ehren; in Gerechtigkeit sollst du deinen Nächsten richten.

רֵעֶךָ	דָּם	עַל-	תַּעֲמֹד	לֹא	בְּעַמִּיךָ	רָכִיל	תֵּלֵךְ	לֹא-	16
Nachbar-dein	Blut-von	gegen-	stehen	nicht	unter-Volk-dein	slanderer	gehen	nicht-	
H7453	H1818		H5975	H3808		H7400	H3212	H3808	
						אֲנִי	יְהוָה:		
						ich	HERR		
						H3068	H0589		

Du sollst nicht als ein Verleumder unter deinen Völkern umhergehen. Du sollst nicht wider das Blut deines Nächsten auftreten. Ich bin Jehova. -

עִמִּיתְךָ	אֶת-	תּוֹכִיחַ	הוֹכַח	בְּלִבְּךָ	אָחִיךָ	אֶת-	תִּשְׁנֶא	לֹא-	17
Nachbar-dein	-	rebuke	rebuking	in-Herz-dein	Bruder-dein	-	hassen	nicht-	
H5997	H0853	H3198	H3198	H3824	H0251	H0853	H8130	H3808	
					הָטָא:	עָלָיו	תִּשָּׂא	וְלֹא	
					Suende	gegen-ihn	tragen	und-nicht-	
					H2399		H5375	H3808	

Du sollst deinen Bruder nicht hassen in deinem Herzen. Du sollst deinen Nächsten ernstlich zurechtweisen, damit du nicht seinetwegen Schuld tragest.

וְאָהַבְתָּ	עַמִּיךָ	בְּנִי	אֶת-	תִּטֵּן	וְלֹא	תִקֵּם	לֹא-	18
und-liebt	Volk-dein	Soehne-von	-	tragen-Groll	und-nicht-	raechen	nicht-	
H0157			H0853	H5201	H3808	H5358	H3808	
			יְהוָה:	אֲנִי	כְּמוֹךָ	לְרֵעֶךָ		
			HERR	ich	wie-dich-selbst	zu-Nachbar-dein		
			H3068	H0589	H3644	H7453		

Du sollst dich nicht rächen und den Kindern deines Volkes nichts nachtragen, und sollst deinen Nächsten lieben wie dich selbst. Ich bin Jehova.

את- 19
 חקתי־ Satzungen-mein [H2708](#)
 תשמרו־ bewahren [H8104](#)
 בהמתך־ Tier-dein [H0929](#)
 לא- nicht- [H3808](#)
 תרביע־ lass-breed [H7250](#)
 כלאים־ gemischt-kinds [H3610](#)
 שדה־ Feld-dein [H3610](#)

לא- nicht- [H3808](#)
 תזרע־ saeen [H2232](#)
 כלאים־ gemischt-kinds [H3610](#)
 ובגד־ und-Gewand-von [H3610](#)
 כלאים־ gemischt-kinds [H3610](#)
 שטניו־ gemischt-fabric [H8162](#)
 לא־ nicht [H3808](#)

יעלה־ lass-kommen-hinauf [H5927](#)
 עליך־ auf-du
 פ [Absatz]

Meine Satzungen sollt ihr beobachten. Dein Vieh von zweierlei Art sollst du sich nicht begatten lassen; dein Feld sollst du nicht mit zweierlei Samen besäen, und ein Kleid, aus zweierlei Stoff gewebt, soll nicht auf dich kommen.

ואיש־ und-Mann [H0376](#)
 כי- als- [H7901](#)
 ישכב־ liegt [H0854](#)
 את- mit- [H0802](#)
 אשה־ Frau [H7902](#)
 שכבת־ liegend-von- [H1931](#)
 זרע־ Same [H2233](#)
 והוא־ und-sie [H8198](#)
 נחרפת־ betrothed [H8198](#)

לאיש־ zu-Mann [H0376](#)
 והפדה־ und-seiend-erloeste [H6299](#)
 לא־ nicht [H3808](#)
 נפדתה־ sie-war-erloeste [H6299](#)
 או־ oder [H2668](#)
 חפשה־ freedom [H3808](#)
 לא־ nicht [H3808](#)
 נתן־ war-gegeben- [H5414](#)

לה־ zu-ihr [H1244](#)
 בקרת־ inquiry [H1961](#)
 תהיה־ lass-sein [H3808](#)
 לא־ nicht [H3808](#)
 יומתו־ lass-sein-setzen-zu-Tod [H4191](#)
 כי- fuer- [H3808](#)
 לא־ nicht [H2666](#)
 חפשה־ sie-war-befreite [H2666](#)

Und wenn ein Mann bei einem Weibe liegt zur Begattung, und sie ist eine Magd, einem Manne verlobt, und sie ist keineswegs losgekauft, noch ist ihr die Freiheit geschenkt, so soll Züchtigung stattfinden; sie sollen nicht getötet werden, denn sie ist nicht frei gewesen.

והביא־ und-lass-bringen [H0935](#)
 את- - [H0853](#)
 אשמו־ Schuld-Opfergabe-sein [H0817](#)
 ליהנה־ zu-HERR [H3068](#)
 אל- zu- [H0413](#)
 פתח־ Eingang-von [H6607](#)
 אהל־ Zelt-der [H0168](#)

מועד־ Begegnung [H4150](#)
 איל־ Widder-von [H0817](#)
 אשם־ Schuldopfer [H0817](#)

Und er soll sein Schuldopfer dem Jehova bringen an den Eingang des Zeltes der Zusammenkunft, einen Widder als Schuldopfer;

וכפר־ und-lass-machen-Suehne [H3548](#)
 עליו־ fuer-ihn [H3548](#)
 הכהן־ der-Priester [H3548](#)
 באיל־ mit-Widder-von [H0817](#)
 האשם־ der-Schuldopfer [H6440](#)
 לפני־ vor [H3068](#)
 יהוה־ HERR [H3068](#)

על- fuer- [H5545](#)
 חטאתו־ Suende-sein [H2398](#)
 אשר־ welcher [H2398](#)
 חטא־ er-suendigte [H2398](#)
 ונסלח־ und-soll-sein-forgiven [H5545](#)
 לו־ zu-ihn [H5545](#)
 מחטאתו־ von-Suende-sein [H5545](#)

אשר־ welcher [H2398](#)
 חטא־ er-suendigte [H2398](#)
 פ [Absatz]

und der Priester soll vor Jehova Sühnung für ihn tun mit dem Widder des Schuldopfers für seine Sünde, die er begangen hat; und seine Sünde, die er begangen hat, wird ihm vergeben werden.

מֵאֵל	עֵץ	כָּל-	וְנִטְעָתָם	הָאָרֶץ	אֶל-	תָּבֹאוּ	וְכִי-	23
Speise	Baum-von	irgendein-	und-du-pflanzen	der-Land	zu-	du-kommen	und-als-	
H3978	H6086	H3605	H5193	H0776	H0413	H0935		
לָכֶם	יְהִיָּה	שָׁנִים	שְׁלֹשׁ	פְּרִיּוֹ	אֶת-	עֶרְלָתוֹ	וְעֶרְלָתָם	
fuer-du	lass-sein	Jahre	drei	Frucht-sein	-	Vorhaut-sein	und-du-zaehlen-wie-uncircumcised	
H1961	H8141	H7969	H6529	H0853	H6190	H6188		

יֹאכֵל: לֹא עֶרְלִים
 lass-sein-gegessen nicht uncircumcised
[H0398](#) [H3808](#) [H6189](#)

Und wenn ihr in das Land kommt und allerlei Bäume zur Speise pflanzt, so sollt ihr ihre erste Frucht als ihre Vorhaut achten; drei Jahre sollen sie euch als unbeschnitten gelten, es soll nichts von ihnen gegessen werden;

לִיהוָה:	הַלִּוּלִים	קָדֵשׁ	פְּרִיּוֹ	כָּל-	יְהִיָּה	הַרְבִּיעִת	וּבִשְׁנָה	24
zu-HERR	praises	heilig-von	Frucht-sein	alle-	lass-sein	der-vierter	und-in-der-Jahr	
H3068	H1974	H6944	H6529	H3605	H1961	H7243	H8141	

und im vierten Jahre soll all ihre Frucht heilig sein, Jehova zum Preise;

תְּבוּאָתוֹ	לָכֶם	לְהוֹסִיף	פְּרִיּוֹ	אֶת-	תֹּאכְלוּ	הַחֲמִישִׁת	וּבִשְׁנָה	25
produce-sein	fuer-du	zu-hinzufuegen	Frucht-sein	-	essen	der-fuenfter	und-in-der-Jahr	
H8393		H3254	H6529	H0853	H0398	H2549	H8141	

אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם:
 ich HERR Gott-dein
[H0589](#) [H3068](#) [H0430](#)

und im fünften Jahre sollt ihr ihre Frucht essen, um euch ihren Ertrag zu mehren. Ich bin Jehova, euer Gott.

תַּעֲוֹנוֹנִי:	וְלֹא	תִּנְחָשׁוּ	לֹא	הַדָּם	עַל-	תֹּאכְלוּ	לֹא	26
practice-soothsaying	und-nicht	practice-divination	nicht	der-Blut	auf-	essen	nicht	
	H3808	H5172	H3808	H1818		H0398	H3808	

Ihr sollt nichts mit Blut essen. Ihr sollt nicht Wahrsagerei noch Zauberei treiben.

זִקְנָךְ:	פֶּאֶת	אֶת	תִּשְׁחִית	וְלֹא	רֹאשְׁכֶם	פֶּאֶת	תִּקְפוּ	לֹא	27
beard-dein	Ecke-von	-	zerstoeren	und-nicht	Haupt-dein	Ecke-von	round-weg	nicht	
H2206	H6285	H0853	H7843	H3808		H6285		H3808	

Ihr sollt nicht den Rand eures Haupthaars rund scheren, und den Rand deines Bartes sollst du nicht zerstören.

לֹא	קַעֲקַע	וּכְתָבָת	בְּבִשְׂרְכֶם	תִּתְּנוּ	לֹא	לְנֶפֶשׁ	וְשָׂרָט	28
nicht	tattoo	und-writing-von	in-Fleisch-dein	setzen	nicht	fuer-der-Seele	und-cutting	
H3808	H7085	H3793	H1320	H5414	H3808	H5315		

יְהוָה: אֲנִי בְּכֶם תִּתְּנוּ
 HERR ich auf-du setzen
[H3068](#) [H0589](#) [H5414](#)

Und Einschnitte wegen eines Toten sollt ihr an eurem Fleische nicht machen; und Ätzschrift sollt ihr an euch nicht machen. Ich bin Jehova.

תִּזְנֶה	וְלֹא-	לְהִזְנוֹתָהּ	בִּתְּךָ	אֶת-	תַּחֲלִל	אֶל-	29
lass-prostitute	und-nicht-	zu-machen-ihr-prostitute	Tochter-dein	-	entweihen	nicht-	
H2181	H3808	H2181	H1323	H0853		H0408	

זְמָה: הָאָרֶץ וּמְלָאָה הָאָרֶץ
 Gottlosigkeit der-Land und-lass-sein-fuellte der-Land
[H2154](#) [H0776](#) [H4390](#) [H0776](#)

Du sollst deine Tochter nicht entweihen, sie der Hurerei hinzugeben, daß das Land nicht Hurerei treibe und das Land voll Schandtaten werde.

אֶת־	שַׁבָּתֹתַי	תִּשְׁמְרוּ	וּמִקְדָּשִׁי	תִּירְאוּ	אֲנִי	יְהוָה:	30
-	Sabbate-mein	bewahren	und-Heiligtum-mein	Furcht	ich	HERR	
H0853	H7676	H8104	H4720	H3372	H0589	H3068	

Meine Sabbathe sollt ihr beobachten, und mein Heiligtum sollt ihr fürchten. Ich bin Jehova.

אֶל־	תִּפְנּוּ	אֶל־	הָאֲבֹתַי	וְאֶל־	חִידְעֹנִים	אֶל־	תִּבְקְשׁוּ	31
nicht-	wenden	zu-	der-mediums	und-zu-	der-spiritists	nicht-	suchen	
H0408	H6437	H0413	H0178	H0413	H3049	H0408	H1245	

לִשְׁמָאָה	בָּהֶם	אֲנִי	יְהוָה	אֱלֹהֵיכֶם:
zu-sein-verunreinigte	durch-ihnen	ich	HERR	Gott-dein
		H0589	H3068	H0430

Ihr sollt euch nicht zu den Totenbeschwörern und zu den Wahrsagern wenden; ihr sollt sie nicht aufsuchen, euch an ihnen zu verunreinigen. Ich bin Jehova, euer Gott.

מִפְנֵי	שֵׁיבָה	תָּקוּם	וְהִדְרָתְךָ	פָּנֶיךָ	זָקֵן	וִירָאָתְךָ	מֵאֵלֶיךָ	32
vor	gray-Haar	stehen-hinauf	und-Ehre	Angesicht-von	alt	und-Furcht	von-Gott-dein	
H6440	H7872		H1921	H6440	H2205	H3372	H0430	

אֲנִי	יְהוָה:	פ
ich	HERR	[Absatz]
H0589	H3068	

Vor grauem Haare sollst du aufstehen und die Person eines Greises ehren, und du sollst dich fürchten vor deinem Gott. Ich bin Jehova.

וְכִי־	יָגוּר	אִתְּךָ	נָר	בְּאַרְצְכֶם	לֹא	תוֹנוּ	אֹתוֹ:	33
und-als-	sojourns	mit-du	Fremdling	in-Land-dein	nicht	mistreat	ihn	
		H0854	H1616	H0776	H3808	H3238	H0853	

Und wenn ein Fremdling bei dir weilt in eurem Lande, so sollt ihr ihn nicht bedrücken.

כְּאֹזְרָח	מִכֶּם	יִהְיֶה	לָכֶם	וְהָנִר	הָנִר	אִתְּכֶם	34
wie-Einheimischer	von-du	lass-sein	fuer-du	der-Fremdling	der-sojourning	mit-du	
H0249		H1961		H1616		H0854	

וְאַהֲבָתְךָ	לּוֹ	כְּמוֹדְךָ	כִּי־	גֵרִים	הָיִיתֶם	בְּאַרְצִי	מִצְרַיִם	אֲנִי
und-lieben	zu-ihn	wie-dich-selbst	fuer-	Fremdlinge	du-waren	in-Land-von	Aegypten	ich
H0157		H3644		H1616	H1961	H0776	H4714	H0589

יְהוָה	אֱלֹהֵיכֶם:
HERR	Gott-dein
H3068	H0430

Wie ein Eingeborener unter euch soll euch der Fremdling sein, der bei euch weilt, und du sollst ihn lieben wie dich selbst; denn Fremdlinge seid ihr gewesen im Lande Ägypten. Ich bin Jehova, euer Gott.

לֹא־	תַּעֲשׂוּ	עוֹל	בְּמִשְׁפָּט	בְּמִזְזָה	בְּמִשְׁקָל	וּבְמִשׁוֹרָה:	35
nicht-	tun	injustice	in-der-Gericht	in-der-messen	in-der-weight	und-in-der-capacity	
H3808			H4941		H4948	H4884	

Ihr sollt nicht unrecht tun im Gericht, im Längenmaß, im Gewicht und im Hohlmaß;

וְהִין	צֶדֶק	אֵיפֶת	צֶדֶק	אֲבִיר־	צֶדֶק	מֵאֲזֵי
und-hin-von	Gerechtigkeit	ephah-von	Gerechtigkeit	weights-von-	Gerechtigkeit	balances-von
H1969	H6664	H0374	H6664	H0068	H6664	H3976
אַתְּכֶם	הוֹצֵאתִי	אֲשֶׁר־	אֱלֹהֵיכֶם	יְהוָה	אֲנִי	לָכֶם
du	brachte-heraus	der-	Gott-dein	HERR	ich	fuer-du
H0853	H3318		H0430	H3068	H0589	
						יְהוָה
						lass-sein
						H1961
						צֶדֶק
						Gerechtigkeit
						H6664
						מִצְרַיִם:
						Aegypten
						H4714
						מֵאֶרֶץ
						von-Land-von
						H0776

gerechte Waage, gerechte Gewichtsteine, gerechtes Ephah und gerechtes Hin sollt ihr haben. Ich bin Jehova, euer Gott, der ich euch aus dem Lande Ägypten herausgeführt habe.

אַתֶּם	וַעֲשִׂיתֶם	מִשְׁפָּטֵי	כָּל־	וְאֶת־	חֻקֹּתַי	כָּל־	אֶת־	וּשְׁמֹרָתָם
ihnen	und-tun	Gerichte-mein	alle-	und-	Satzungen-mein	alle-	-	und-bewahren
H0853		H4941	H3605	H0853	H2708	H3605	H0853	H8104
							פ	
							[Absatz]	
							יְהוָה:	
							HERR	
							H3068	
							אֲנִי	
							ich	
							H0589	

Und so sollt ihr alle meine Satzungen und alle meine Rechte beobachten und sie tun. Ich bin Jehova.